

Wskazówki bezpieczeństwa

Należy dokładnie przeczytać wskazówki bezpieczeństwa i użytkować produkt wyłącznie w sposób opisany w tej instrukcji, aby uniknąć niezamierzonych urazów ciała lub uszkodzeń sprzętu. Zachować instrukcję do późniejszego wykorzystania. W razie zmiany właściciela produktu należy przekazać również tę instrukcję.

Przeznaczenie

Głośnik służy jako urządzenie wyjściowe dla dźwięku przesyłanego bezprzewodowo poprzez **Bluetooth®** z mobilnych urządzeń odtwarzających, takich jak smartfony, tablety, laptopy itp. Głośnik został zaprojektowany do użytku prywatnego i nie nadaje się do zastosowań komercyjnych.

Produktu można używać tylko w umiarkowanych warunkach klimatycznych.

NIEBEZPIECZEŃSTWO – zagrożenie dla dzieci

- Dzieci nie potrafią rozpoznać niebezpieczeństw wynikających z nieprawidłowego obchodzenia się z urządzeniami elektrycznymi, dlatego nie mogą mieć dostępu do produktu.
- Dzieci nie mogą mieć dostępu do materiałów opakowaniowych. Istnieje m.in. niebezpieczeństwo uduszenia!

NIEBEZPIECZEŃSTWO porażenia prądem elektrycznym

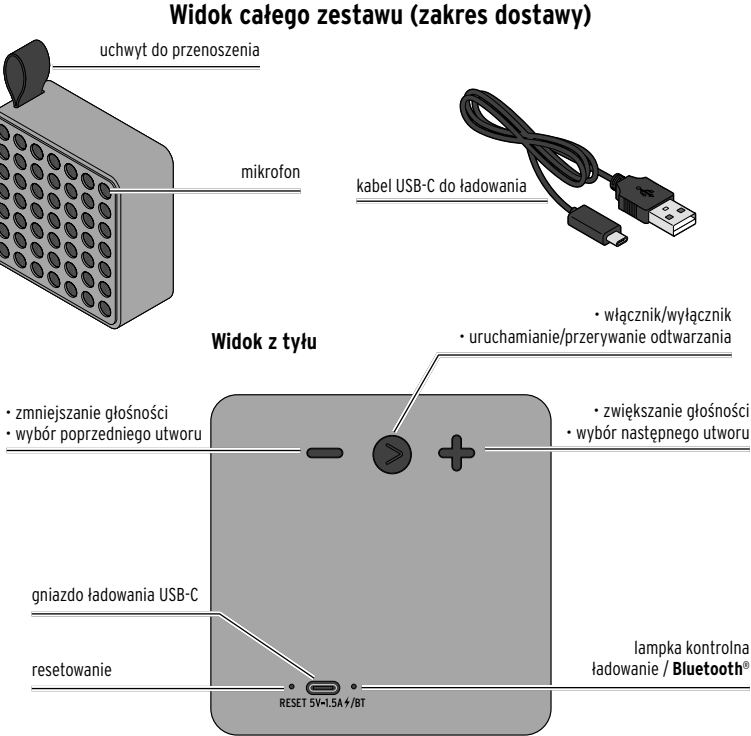
- Nie wolno wprowadzać żadnych zmian w produkcie. Wszelkie naprawy produktu należy zlecać tylko zakładom specjalistycznym. Nieprawidłowo wykonane naprawy mogą stwarzać poważne zagrożenie dla użytkownika.
- Podczas ładowania głośnika należy pamiętać, że:
 - Na głośniku ani w jego pobliżu nie wolno ustawiać naczyni wypełnionych cieczą, np. wazonów. Naczynie może się przewrócić, a zawarta w nim ciecz może negatywnie wpłynąć na bezpieczeństwo elektryczne. Istnieje niebezpieczeństwo porażenia prądem elektrycznym.
 - Do ładowania należy używać wyłącznic przystosowanych do tego celu ładowarek.
 - Nie wolno stosować niesprawnych/ uszkodzonych ładowarek ani próbować ich naprawiać.

OSTRZEŻENIE przed szkodami zdrowotnymi

- Słuchanie głośnej muzyki może w dłuższej perspektywie doprowadzić do nieodwracalnego uszkodzenia słuchu. Przed przystąpieniem do odtwarzania muzyki należy najpierw ustawić niski poziom głośności. Później można ew. zwiększyć głośność.

OSTRZEŻENIE przed oparzeniami/pożarem

- Nie ma możliwości samodzielnej wymiany ani demontażu wbudowanego akumulatora i nie wolno tego robić. W przypadku nie właściwej wymiany akumulatora istnieje niebezpieczeństwo wybuchu.

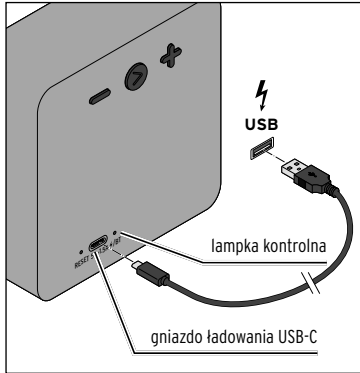


Ładowanie akumulatora

Aby chronić wbudowany akumulator przed uszkodzeniem, w chwili dostawy jest on naładowany jedynie w połowie. Przed pierwszym użyciem należy całkowicie naładować akumulator.

Akumulator należy ładować z sieci elektrycznej poprzez zasilacz sieciowy (poza zakresem dostawy).

1. Upewnić się, że głośnik jest wyłączony (patrz rozdział „Funkcje podstawowe”).

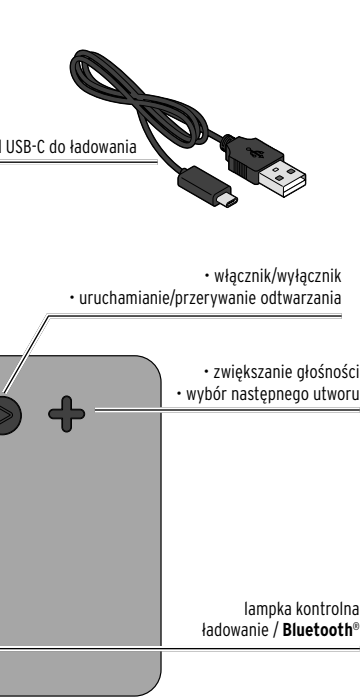


2. Jeden koniec dołączonego kabla do ładowania podłączyć do gniazda ładowania USB w głośniku, a drugi koniec do zasilacza sieciowego USB.
- Lampka kontrolna świeci na czerwono. Przy całkowicie rozładowanym akumulatorze normalny proces ładowania trwa ok. 3,5 godziny. Gdy tylko akumulator zostanie naładowany, lampka kontrolna ładowania gaśnie.

Wskazówki dotyczące akumulatora

- W zależności od głośności, warunków otoczenia itp. czas działania głośnika wynosi ok. 8 godzin (przy głośności na poziomie 60%).
- Aby jak najdłużej utrzymać pełną pojemność akumulatora, należy nawet w przypadku nieużywania całkowicie naładować akumulator raz na 2-3 miesiące.
- Akumulator należy ładować przy temperaturze otoczenia w zakresie od +10°C do +40°C.

Widok całego zestawu (zakres dostawy)



- Czas działania akumulatora jest najdłuższy w temperaturze pokojowej. Im niższa temperatura otoczenia, tym krótszy czas działania.
- Akumulator musi zostać naładowany, gdy co minutę rozbrzmiewa jeden sygnał akustyczny. Jeśli akumulator nie zostanie naładowany, głośnik wyłączy się automatycznie po ok. 15 minutach (zależnie od ustawionej głośności).

Funkcja automatycznego wyłączenia

Aby uniknąć niepotrzebnego zużycia energii elektrycznej, głośnik wyposażono w funkcję automatycznego wyłączenia, która automatycznie wyłącza urządzenie w przypadku, gdy przez ok. 10 minut nie odbiera ono żadnego sygnału.

Ustawianie połączenia Bluetooth®

O tym trzeba wiedzieć i pamiętać:

- Niektóre urządzenia potrzebują więcej czasu, aby nawiązać połączenie. Nie stanowi to wady urządzenia.
- Należy bezwzględnie przestrzegać zaleceń instrukcji obsługi urządzenia mobilnego.
- Z reguły z głośnikiem można w jednym czasie połączyć tylko jedno urządzenie.
- Ewentualnie może być konieczne podanie hasła dostępu. W takim przypadku należy wprowadzić 0000.

Łączenie z głośnikiem

1. Przytrzymać wciśnięty przycisk ➤ przez ok. 3 sekundy.

Rozbrzmiewa krótka melodia i chwilę po niej sygnał akustyczny. Lampka kontrolna miga szybko na niebiesko.

2. Aktywować funkcję **Bluetooth®** w odtwarzającym urządzeniu mobilnym (np. w smartfonie) i uruchomić wyszukiwanie urządzeń.

3. Z listy znalezionych urządzeń wybrać **TCM 633711** i w razie potrzeby zatwierdzić wybór.

Gdy połączenie zostanie pomyślnie nawiązane, ponownie rozbrzmiewa krótka melodia. Lampka kontrolna miga powoli na niebiesko. Należy pamiętać: Jeśli głośnik zostanie w międzyczasie wyłączony, to po ponownym włączeniu automatycznie połączy się on z podłączonym wcześniej urządzeniem odtwarzającym, o ile urządzenie to będzie się znajdować w pobliżu, będzie włączone oraz będzie w nim aktywna funkcja **Bluetooth®**.

Resetowanie

Promieniowanie elektromagnetyczne w otoczeniu głośnika może powodować zakłócenia/błędy w jego działaniu. Jeżeli głośnik nie łączy się przez Bluetooth®, należy go zresetować:

1. Usunąć głośnik z obszaru oddziaływania promieniowania elektromagnetycznego.
2. Włożyć spiczasty przedmiot do otworu resetowania.

Rozłączanie połączenia Bluetooth®

Z głośnikiem poprzez interfejs **Bluetooth®** może być w jednym czasie połączone zawsze tylko jedno mobilne urządzenie odtwarzające. Jeśli użytkownik chce połączyć (sparować) głośnik z innym mobilnym urządzeniem odtwarzającym, musi najpierw przerwać (rozłączyć) istniejące już połączenie:

1. Przytrzymać wciśnięty przycisk ➤ przez ok. 1 sekundę, aż rozlegnie się sygnał akustyczny. Lampka kontrolna miga szybko na niebiesko.

Istniejące połączenie **Bluetooth®** zostało przerwane.

2. Aby połączyć (sparować) z głośnikiem inne urządzenie, należy postępować zgodnie z opisem w sekcji „łączenie z głośnikiem”, punkt 2 i 3.

Funkcje podstawowe

Włączanie i wyłączanie

- **Włączanie:** Przytrzymać wciśnięty przycisk ➤ przez ok. 3 sekundy.

Rozbrzmiewa krótka melodia i chwilę po niej sygnał akustyczny. Lampka kontrolna miga szybko na niebiesko. Jeśli głośnik dodatkowo połączy się pomyślnie z mobilnym urządzeniem odtwarzającym (np. smartfonem), rozbrzmiewa kolejna melodia. Lampka kontrolna miga powoli na niebiesko.

- **Wyłączanie:** Przytrzymać wciśnięty przycisk ➤ przez ok. 3 sekundy.

Rozlega się sygnał akustyczny, a lampka kontrolna miga szybko na niebiesko. Następnie rozlega się krótka melodia i lampka kontrolna gaśnie. Urządzenie jest wyłączone.

Regulacja głośności

- **Zwiększanie głośności:** Naciśnąć 1x krótko przycisk +.

Gdy osiągnięty zostanie maksymalny poziom głośności, rozbrzmiewa sygnał akustyczny.

- **Zmniejszanie głośności:** Naciśnąć 1x krótko przycisk —.

Gdy osiągnięty zostanie minimalny poziom głośności, rozbrzmiewa sygnał akustyczny.

Odtwarzanie muzyki

Głośnik może odtwarzać muzykę we wszystkich popularnych formatach, które obsługuje podłączone mobilne urządzenie odtwarzające. Głośnik obsługuje również standard transmisji dźwięku A2DP. Ten obsługiwany przez większość popularnych smartfonów standard został stworzony specjalnie do bezprzewodowego przesyłania stereofonicznych sygnałów audio poprzez **Bluetooth®**.

Należy pamiętać:

- W niektórych smartfonach może być ewentualnie konieczne ręczne uaktywnienie transmisji dźwięku w standardzie A2DP. Należy zapoznać się z instrukcją obsługi posiadanego mobilnego urządzenia odtwarzającego.

Uruchamianie/zatrzymywanie odtwarzania

- Uruchomić/zatrzymać odtwarzanie bezpośrednio na mobilnym urządzeniu odtwarzającym.

Przerywanie/kontynuowanie odtwarzania

- **Przerywanie odtwarzania:** W trakcie odtwarzania naciśnąć 1x krótko przycisk ➤.
- **Kontynuowanie odtwarzania:** Naciśnąć 1x krótko przycisk ➤.

Wybór utworu

- **Następny utwór:** Aby przejść do następnego utworu, przytrzymać wciśnięty przycisk +.
- **Poprzedni utwór:** Aby przejść do poprzedniego utworu, przytrzymać wciśnięty przycisk —.

Telefonowanie

Głośnik można również wykorzystać jako zestaw głośnomówiący, ponieważ ma on wbudowany mikrofon.

Odbieranie połączeń

Gdy tylko nadejdzie połączenie przychodzące, odtwarzanie zostaje przerwane, a z głośnika rozbrzmiewa dźwięk dzwonka telefonu.

Aby odebrać połączenie przychodzące, należy ...

... naciśnąć 1x krótko przycisk ➤.

Głos rozmówcy odtwarzany jest przez głośnik. Użytkownik może swobodnie prowadzić rozmowę przez wbudowany mikrofon.

... jak zwykle odebrać połączenie na smartfonie.

Użytkownik może na swoim smartfonie wybrać, czy chce przekierować rozmowę na głośnik, czy też prowadzić ją bezpośrednio przez smartfona.

Odrzucanie połączenia przychodzącego

- Gdy nadejdzie połączenie przychodzące, przytrzymać wciśnięty przycisk ➤ na głośniku, aby odrzucić połączenie.

Kończenie rozmowy

Aby zakończyć rozmowę, należy ...

... naciśnąć 1x krótko przycisk ➤ lub ... jak zwykle zakończyć połączenie na smartfonie.

W zależności od smartfona nastąpi teraz automatyczne wznowienie odtwarzania lub konieczne będzie ponowne uruchomienie odtwarzania zgodnie z powyższym opisem.

Funkcja ponownego wybierania numeru

- Naciśnąć 2x krótko przycisk ➤, aby wykonać połączenie z ostatnim numerem wybranym na smartfonie.
- Ewentualne odtwarzane muzyki jest automatycznie przerywane, a następnie kontynuowane po zakończeniu rozmowy.

Problemy i sposoby ich rozwiązywania

Brak dźwięku.

- Czy nastawiono zbyt niski poziom głośności na głośniku lub na urządzeniu odtwarzającym?
- Czy akumulator jest rozładowany lub prawie rozładowany? Naładować akumulator.

Częste przerywanie dźwięku z głośnika.

- Czy odległość między urządzeniem odtwarzającym a głośnikiem nie jest zbyt duża?

Brak połączenia Bluetooth®.

- Czy mobilne urządzenie odtwarzające obsługuje funkcję **Bluetooth®**? Należy zapoznać się z instrukcją obsługi posiadanego mobilnego urządzenia odtwarzającego.
- Czy funkcja **Bluetooth®** w urządzeniu odtwarzającym jest nieaktywna (wyłączona)? Sprawdzić ustawienia. Włączyć funkcję **Bluetooth®** (jeśli jest dostępna). Sprawdzić, czy głośnik widnieje na liście znalezionych urządzeń. Jeśli nie, ponownie przeprowadzić procedurę łączenia urządzeń. Umieścić oba urządzenia blisko siebie. Usunąć z otoczenia wszystkie inne urządzenia przesyłające dane drogą radiową.
- Czy mobilne urządzenie odtwarzające wymaga wprowadzenia hasła dostępu? Sprawdzić ustawienia.

Dane techniczne	
Model:	633 711
Akumulator:	litowo-jonowy 3,7 V DC 2000 mAh, energia znamionowa: 7,4 Wh (przebadano wg UN 38.3) (bez możliwości wymiany)
Wejście:	5 V ——— 1,5 A (symbol ——— oznacza prąd stały)
Czas ładowania:	ok. 3,5 godziny
Czas działania:	ok. 8 godzin (przy głośności 60%)

Bluetooth®	
Wersja:	V5 / niższe wersje (od 1.1) są kompatybilne, mogą jednak nie oferować obsługi wszystkich funkcji
Zasięg:	maks. 10 m (w wolnej przestrzeni)
Moc wyjściowa:	3 W RMS
Zakres częstotliwości:	od 2,402 GHz do 2,480 GHz
Maks. moc nadawania:	2,5 mW
Standardy urządzenia:	HFP V1.6 / HSP V1.2 / A2DP V1.2 / AVRCP V1.4

Temperatura otoczenia:	od +10°C do +40°C
Made exclusively for:	Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg, Germany, www.tchibo.pl
W ramach doskonalenia produktu zastrzegamy sobie prawo do wprowadzania zmian w jego konstrukcji i wyglądzie.	

Kompatybilność:

Smartfon lub tablet z obsługą technologii **Bluetooth®** Smart

System Android od wersji 4.3

- Telefony z systemem operacyjnym iOS od wersji iOS 7.0 i nowsze; tablety z systemem operacyjnym iOS od wersji iOS 7.0 i nowsze
- Słowny znak towarowy i logo **Bluetooth®** są zarejestrowanymi znakami towarowymi firmy Bluetooth SIG, Inc. Wykorzystywanie tych znaków towarowych przez Tchibo GmbH jest dozwolone na podstawie licencji.
- Android, Google Play oraz logo Google Play są znakami towarowymi należącymi do Google Inc.
- The **Bluetooth®** word mark and logos are registered trademarks of Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Tchibo GmbH is under license.
- Android, Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

Deklaracja zgodności

Firma Tchibo GmbH niniejszym deklaruje, że ten produkt w momencie wprowadzania na rynek spełnia zasadnicze wymagania oraz inne stosowne postanowienia Dyrektywy 2014/53/UE. Pełną deklarację zgodności można znaleźć na stronie www.tchibo.pl/instrukcje po podaniu numeru artykułu **633 711**. Produkt przewidziany jest do sprzedaży w następujących krajach: Niemcy, Austria, Szwajcaria, Czechy, Polska, Słowacja, Węgry.

Usuwanie odpadów

Produkt oraz jego opakowanie wyprodukowano z wartościowych materiałów, które nadają się do ponownego wykorzystania. Ponowne przetwarzanie odpadów powoduje zmniejszenie ich ilości i przyczynia się do ochrony środowiska naturalnego.

Opakowanie należy usunąć zgodnie z zasadami segregacji odpadów. Należy wykorzystać lokalne możliwości oddzielnego zbierania papieru, tektury oraz opakowań lekkich.

 **Urządzenia**, które zostały oznaczone tym symbolem, nie mogą być usuwane do zwykłych pojemników na odpady domowe! Użytkownik jest ustawowo zobowiązany do usuwania zużytego sprzętu oddzielnie od odpadów domowych.

Urządzenia elektryczne zawierają substancje niebezpieczne. W przypadku nieprawidłowego przechowywania i usuwania mogą one szkodzić zdrowiu oraz środowisku naturalnemu. Informacji na temat punktów zbiórki bezpłatnie przyjmujących zużyty sprzęt udziela administracja samorządowa.

 **Baterii ani akumulatorów** nie wolno usuwać jako zwykłych odpadów domowych! Użytkownik jest ustawowo zobligowany do tego, aby przekazywać zużyte baterie i akumulatory do gminnych bądź miejskich punktów zbiórki lub też wrzucać je do specjalnych pojemników, udostępnionych w sklepach handlujących bateriami.

Uwaga! To urządzenie zawiera akumulator, który ze względu na bezpieczeństwo jest wbudowany na stałe i nie może być wyjęty bez zniszczenia obudowy produktu. Nieprawidłowy demontaż akumulatora może stwarzać zagrożenie dla bezpieczeństwa użytkownika. Z tego powodu należy przekazać zużyty produkt w stanie nieotwartym do punktu zbiórki, który zadba o właściwą utylizację produktu oraz zawartego w nim akumulatora.

